

انتخابات الهيئة الثانية للمجالس البلدية

في منطقة سidi بلعباس عام 1912

د/ كريم ولدانبيه . أستاذ التاريخ الحديث والمعاصر- قسم التاريخ - جامعة الجيلالي ليابس

كانت «البلدية» تمثل الخلية الأساسية في الإستراتيجية الاستعمارية الاستيطانية، فالمدن التي يكثر فيها العنصر الأوروبي تحولت إلى بلديات ذات صلاحيات كاملة بـ.ص.كـ. كما أدمجت إليها بعض الدواوير للرفع من ميزانيتها ! أما المناطق التي يقل فيها عددهم و هي مناطق واسعة جداً، وبالرغم من تطبيق سياسة الطرد واغتصاب الأراضي الزراعية بل الإبادة ، حولت إلى بلديات مختلطة يسيّرها حاكم إداري فرنسي له كل الصلاحيات و يخضع إلى السلطة الإدارية المركزية.

إدارة الجزائريين من طرف السلطات المدنية، كان لها هي الأخرى تقاليدها وخصائصها. البلديات ذات الصلاحيات الكاملة بـ.ص.كـ (C.P.E) تعني بلدية لا مركزية من الجماعات المحلية لها شخصياتها القانونية وميزانياتها الخاصة، مسيرة من طرف مجلس بلدي (سلطة تنفيذية) منتخب من طرف السكان. ويعد مرسوم 27 سبتمبر 1866 صانع الحقيقة لمثل هذا النوع من التنظيم المحلي. ١ نؤكد أننا لا نجد هذا النوع من البلديات إلا في المناطق التي يكثر فيها السكان الأوروبيون، مما يدل على أن النظام البلدي بالنسبة للاستعمار يصلح للمستوطنين فقط و لا يعني السكان الأصليين رغم أنهم يشكلون الأغلبية. إن هذا التنظيم المحلي كان يمثل بحق وسيلة حقيقة لسيطرة الاستعمار.

بعد الزيارة الثانية لنابليون الثالث إلى الجزائر، أصدرت حكومة الإمبراطورية في المناطق المدنية نظاماً بلديًا جديداً بإصدارها لمرسوم 27 ديسمبر 1866، وهو نظام على قياس برنامج الكولون ورغباتهم الإدماجية. والحقيقة أن مصطلح بلدية ذات صلاحيات كاملة لم يظهر إلا في 24 جويلية 1867 تاريخ تعميم هذا التنظيم البلدي على كل المناطق المدنية فأخذ عددها يتطور إما باستقلالها عن حدود بـ.ص.كـ أو عن حدود بـ.مـ حيث كانت عبارة عن مركز استيطاني. علماً أن عند تحولها تصبح تخضع لقانون البلديات الفرنسي المؤرخ يوم 4 أبريل 1884.

أولاً - سلطة "الكولون" وإدماج الدوار.

لجنة تحقيق راندون- بهيف في العهد الإمبراطوري أشارت أن: المسلمين عندما استجوبتهم اللجنة حول هذا التحول سنة 1869، كانت إجابتهم واضحة كون أنهم مظلومين في كل الحالات. ثم أن أجرون نفسه يذكر في نفس الموضوع : «الإدارة المحلية لم تراعي مصالح المسلمين ، رغم أن ميزانية البلديات كان مصدرها الرئيسي من الضرائب العربية» .²

الحاكم العام شانزي (1873 - 1878) كان وراء تشجيع انتشار هذه البلديات التي كانت تمثل صورة فرنسا في الجزائر وهذا ما يفسر تسميتها بـ.ص.كـ لكن الحقيقة كانت عكس ذلك تماماً خاصة وأن هذه البلديات كانت تتميز بمساحة واسعة جداً ! لماذا ؟ علماً أن مساحة البلدية الفرنسية في المتريل أقل بكثير ! لاشك أن رغبة الأوروبيين في إدماج الدواوير المجاورة كانت وراء ذلك ، بهدف الرفع من ميزانية

البلدية، صدق المؤرخ أجرون عندما قال: «الجزائري المسلم كان غذاء البلديات ذات الصلاحيات الكاملة... كان يساوي فرنك بالنسبة لدخول ضرائب البلدية».^{3,13}

كان لا يجوز انتخاب رئيس البلدية (المير) أو نائبه من بين الجزائريين حتى وإن كان متجمساً. وقد أبقى الفرنسيون إلى جانب المجالس البلدية نظام الجماعة في بعض المناطق.

في بلدية معسكر(ب.ص.ك) أدمج الأوروبيون الدواوير المحيطة بهم بهدف استغلال مداخلها المالية وأصبحت تضم ستة دواوير هي: دوار زلاطنة، دوار دادوا و دوار جنان اللوز، وسان أندرى وهيبوليت و أخيرا بابا علي.⁴ أما بلدية سidi بلعباس(ب.ص.ك)، فقد أدمجت دوار مولاي عبد القادر و دوار العمارنة عام 1887 أي مساحة قدرها 8076 هكتار و 21 سنتيار و 45 آر.⁵

بلدية سليسن (تلاغ) جنوب سidi بلعباس من الأمثلة الحية أيضاً التي تتطبق عليها سياسة إدماج الدواوير، حين قامت الإدارة بانتزاع الأراضي الخصبة جنوب سهل وادي مكرة، وتسليمها إلى الأوروبيين، فما كان على قبائل أولاد بالغ (من بطون قبائلبني عامر) إلا مغادرة أراضيهم باتجاه أقصى الجنوب والمغرب الأقصى. ونتيجة ذلك، استوطن المنطقة خلال العقد الأولى من القرن الماضي حوالي عشرون أوروبيا،⁶ منحت لهم ما بين ستون وثمانون هكتارا. وتحول مركز سليسن إلى بلدية كاملة الصلاحيات إثر مرسوم 7 جوان 1931. حينها تم إدماج حوالي 17 دوارا سنة 1932، منها عشرة دواوير في شمال البلدية وهي: تاجموت، عويسات، أولاد سidi الشيخ، طلاحية، مراسلة، مجاهيد، أولاد ببود، المحاميد، الفراطسة، وبعة دواوير غرب تاجموت وهي الخوالف، المواغييس، الحكایمة، أولاد البکوش، أولاد العربي، أولاد المناصير، صفاصفة.

كان هدف السلطة الاستعمارية من خلال إدماج الدوار داخل ب.ص.ك كسب المزيد من الدخل وأصبح الجزائريون في هذا النوع من التنظيم المحلي غذاء لميزانية البلدية.

ثانياً - إنتخابات بلدات منطقة سidi بلعباس عام 1912

مسألة الانتخابات البلدية خاصة تلك المتعلقة بالهيئة الثانية (الكولاج الثاني)، تعد دليلا آخر على سياسة لسيطرة والتفرقة التي كانت تعامل بها السلطات الاستعمارية السكان المسلمين دون غيرهم وكذلك شاهد قوي على أساليب الحصار والعزلة التي كانت تفرضها عليهم لتبعهم عن المناصب السياسية قد اتخذت هذه المأساة مظاهر متعددة تمثلت في حرمان الجزائريين الكامل من انتخاب من يمثلهم، وفرض مقاييس استعمارية في كل المجالس (البلدية، المالية ، العامة ...). وفيما يلي نعرض نتائج الانتخابات البلدية(ذ.ص.ك) عام 1912 في منطقة سidi بلعباس.⁸

جدول رقم 01 : مجلس بلدية سidi بلعباس 05 ماي 1912

الترتيب	إسم ولقب المترشح	عدد الأصوات	ملاحظة
01	لالوت عبد الرحمن	189	يفوز بمقعد في المجلس البلدي

يفوز بمقعد في المجلس البلدي	167	يامون قادة	02
يفوز بمقعد في المجلس البلدي	160	مامون محمد	03
يفوز بمقعد في المجلس البلدي	154	إيسعد قدور	04
يفوز بمقعد في المجلس البلدي	147	مامي محمد	05
يفوز بمقعد في المجلس البلدي	137	خالد محمد	06
يفشل في الانتخابات	129	حساني الحاج محمد	07
يفشل في الانتخابات	126	أمير عبد القادر	08
يفشل في الانتخابات	112	روندي رحو	09
يفشل في الانتخابات	68	غرات محمد	10
يفشل في الانتخابات	54	بوحاجة محمد	11
يفشل في الانتخابات	30	مانا بن عودة	12

مجموع الناخبين	الأصوات المعتبرة عنها	الأصوات الملغاة	عدد المقاعد
289	288	01	06

في اجتماع 9 إبريل 1912، على الساعة التاسعة صباحاً تم تنصيب المجلس الجديد المكون من 27 عضواً فرنسيّاً وستة جزائريّن. وصوت الأعضاء الفرنسيّون السبعة والعشرون على ليزيون ألفراد (A/Lisbonne)، في منصب شيخ بلدية سيدي بلعباس بأغلبية 26 صوتاً نعم وصوت واحد لا.

كما عيّن السيد ماصردي ألبار (Albert-Massardet) في منصب أمين عام للبلدية. علمًا أن القانون الاستعماري لم يكن يسمح للأعضاء الجزائريّين المشاركة في انتخاب شيخ البلدية قبل الحرب العالمية الأولى.

جدول رقم 02 : مجلس بلدية تسالا 1912

الترتيب	إسم ولقب المترشح	عدد الأصوات	ملاحظة
01	بلينة محمد	113	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
02	نحال علي	112	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
03	دربال محمد	110	يفوز بمقعد في المجلس البلدي

يفوز بمقعد في المجلس البلدي	94	لحرم القاضي(قابيد)	04
يفوز بمقعد في المجلس البلدي	90	بلخوريسات محمد	05
يفوز بمقعد في المجلس البلدي	90	تساكي الحاج	06

جدول رقم 03 : مجلس بلدية تراملب 1912 (سيدى حمادوش)

الترتيب	إسم ولقب المترشح	عدد الأصوات	ملاحظة
01	رقيق الحبيب(باساغا)	153	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
02	فرتالي ميلود	153	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
03	لاراش بوجمعة	153	يفوز بمقعد في المجلس البلدي

جدول رقم 04 : مجلس بلدية تلاع 1912 (تلاع)

الترتيب	إسم ولقب المترشح	عدد الأصوات	ملاحظة
01	دهامي عمار بوسعيد	57	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
02	سعدي بن حمو	52	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
03	مرابط محمد	41	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
04	سعيد ابراهيم	21	يفوز بمقعد في المجلس البلدي

جدول رقم 05 : مجلس بلدية ديتري 1912 (سيدى لحسن)

الترتيب	إسم ولقب المترشح	عدد الأصوات	ملاحظة
01	صادق زازو بن عتو	50	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
02	بلغفورد محمد	50	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
03	ناصر الحاج محمد	33	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
04	علي زازو خالد	33	يفوز بمقعد في المجلس البلدي

جدول رقم 06 : مجلس بلدية مرسي لكومب 1912 (سفيفزف)

الترتيب	إسم ولقب المترشح	عدد الأصوات	ملاحظة

يفوز بمقعد في المجلس البلدي	141	بوهند أحمد	01
يفوز بمقعد في المجلس البلدي	140	مكيكة عبد القادر	02
يفوز بمقعد في المجلس البلدي	137	معط الله قادة	03
يفوز بمقعد في المجلس البلدي	137	صابر الطيب	04

جدول رقم 07 : مجلس بلدية تنيرة 1912 ()

الترتيب	إسم ولقب المترشح	عدد الأصوات	ملاحظة
01	حاكم محمد علي(قائد)	112	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
02	كريم محمد ولد الجيلاني	108	يفوز بمقعد في المجلس البلدي

جدول رقم 08 : مجلس بلدية باليسي 1912 (سيدي خالد)

الترتيب	إسم ولقب المترشح	عدد الأصوات	ملاحظة
01	فرعون الطيب	64	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
02	بلحاج الطيب (قائد)	58	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
03	بن سعد بخالد	11	يفوز بمقعد في المجلس البلدي

جدول رقم 09 : مجلس بلدية طابيا 1912 ()

الترتيب	إسم ولقب المترشح	عدد الأصوات	ملاحظة
01	دريف محى الدين	02	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
02	لمطام عبد الحق	02	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
03	بن سنوسي العربي	02	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
04	حمدودي محمد	02	يفوز بمقعد في المجلس البلدي

الجدول رقم 10 : مجلس بلدية طاسان 1912 (حاسي زهانة)

الترتيب	إسم ولقب المترشح	عدد الأصوات	ملاحظة
01	دجيوش عبد الرحمن	07	يفوز بمقعد في المجلس البلدي

الجدول رقم 11 : مجلس بلدية شانزي 1912 (سيدي علي بن يوب)

الترتيب	إسم ولقب المترشح	عدد الأصوات	ملاحظة
01	قادة علي	54	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
02	مالك عبد المالك	52	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
03	مصطفاوي ميلود	47	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
04	براهمي علي	46	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
05	بوغرارة عبد الله	18	يفوز بمقعد في المجلس البلدي

الجدول رقم 12 : مجلس بلدية بولي 1912 (مولاي عبد القادر)

الترتيب	إسم ولقب المترشح	عدد الأصوات	ملاحظة
01	خيسر عبدى	67	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
02	قتليل عبد القادر	67	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
03	لبيد بلحاج	63	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
04	طغرارة محمد	62	يفوز بمقعد في المجلس البلدي
05	مربيوح بوعززة	04	يفوز بمقعد في المجلس البلدي

صحيح أن الأعضاء الجزائريين في القانون الاستعماري لم يكن يسمح لهم بالمشاركة في انتخاب شيخ البلدية قبل الحرب العالمية الأولى. صحيح أيضاً إنهم كانوا يمثلون ربع المجلس البلدي. فمن حقنا أن نتسائل عن فائدة الترشح إلى هذه الإنتخابات.

ثالثاً : إنتخابات المجالس البلدية بعد قانون فبراير 1919.

لقد أقرت إصلاحات 06 فيفري 1919 حق الممارسة السياسية للجزائريين و وضع نظاماً انتخابياً خاصاً بهم تضمن عدة شروط فرضت نظام الانتخاب على مجلس الجماعة في الدواوير، وبالتالي يصبح رئيس الجماعة المنتخب عضواً في المجلس البلدي، وفي نفس الوقت منع هذه الإصلاحات الفياد وال بشاغا الترشح في هذه المجالس بحكم مناصبهم التنفيذية وبهدف خلق صراع بين الجزائريين من جهة أخرى. ظلت الإدارة استعمارية تفرض بطريقة إدارية قائمة المنتخبين والمنتخبين، حيث كانت شروط التسجيل في القائمة الانتخابية محدودة جداً. فحسب هذا المرسوم المذكور خاصة منه - المادة العاشرة : التي من شروطها و التي لها علاقة بالتشريح والترشح في القوائم الانتخابية || ذكر:

- كل "جزائري" بالغ من العمر 25 سنة، وفي وضع قانوني لا يحرمه من ممارسة حقوقه السياسية.
- أن يقيم سنتين متتاليتين في نفس البلدية.
- ضرورة أداء الخدمة العسكرية.
- أن يكون مالكاً لعقار (دون تحديد طبيعة الملكية).
- أن يكون مالكاً أو أجيراً لأرض زراعية.
- أن يكون موظفاً حكومياً في العمالة أو البلدية أو يكون في تقاعد.
- أن يكون عضواً في الغرفة الفلاحية.
- أن يكون حاملاً لشهادة التعليم الابتدائي (CEP) أو شهادة أخرى.
- أن يكون له وسام فرنسي، ميدالية أو وسام أجنبي معترف به رسمياً من الحكومة الفرنسية.¹²
- أن يتقدم المترشح بطلب يراقب من طرف لجان إدارية خاصة¹³ مكونة من رؤساء الدوائر والإداريين و الممثلين الذين تختارهم الإدارة الفرنسية. ومن الواضح أن هذه الشروط فرضت لتحقيق أهداف إستراتيجية لإدارة الفرنسية المتمثلة في إبعاد الجزائريين في عملية الانتخابات، لأن أغلبهم لا يملك الوثائق الازمة لتسجيله في القائمة الانتخابية.¹⁴
- الإدارة الفرنسية لم تكن تثق أبداً في نتائج العملية الانتخابية، وألتمس ذلك من خلال مراسلات والي عمالة وهران : «...يجب تعديل تقطيع الدوائر الانتخابية التي أنشأت منذ سنة 1901، وعليه من الواضح أنه تجاوزها الزمن ولم تعد تصاير الوضع فعلى إدخال في هذا المجال من أجل تحسين توزيع عدد الناخبين المشاركين في انتخابات المفاوضات المالية لسنة 1920 »¹⁵ : في دائرة وهران الانتخابية يمكن إدماج بلديات تروا مرابو(سيدي بن عدّة) وريو صلادوا (الملاح)، التي كانت تابعتان لدائرة عين تموشنت.¹⁶ واقتراح إدماج مراكز استيطانية ريفية كثيرة بدائرة سيدي بلعباس ذكر منها تسالا، برودان(سيدي براهيم)، بوني(مصطفى بن ابراهيم)، طرامبل(سيدي حمادوش)، مرسي لاكومب(سفيف). وفي منطقة بريقو(المحمدية) تم إدماج مدينة معسكر التي كانت تشكل مقاطعة انتخابية مستقلة قبل ذلك.¹⁷

كانت الإدارة الاستعمارية الفرنسية تتظاهر دائمًا بمبدأ إصلاح أوضاع الجزائريين ، مع إدخال تعديلات سياسية بطرق بطيئة حتى يتسع الجميع هضم ما كانت تسميه بالنضج السياسي، لكن الحقيقة كانت عكس ذلك. من خلال مراسلات الإدارة المحلية يمكننا أن نستنتج أن هذه العملية كانت إيديولوجية إدماجية حاولت من خلالها تخضير النخب السياسية الجزائرية، خاصة فيما يخص عملية مراقبة الانتخابات حين كثر الحديث عن لجان المراقبة . غير أن المشكل الرئيسي لم يكن مسألة المراقبة بل كان يتمثل في نظام الانتخابات نفسها ، التي ظلت مع ذلك دائمًا استعمارية وتميز تمييزاً عرقياً بين الجزائريين والأوروبيين.

لعل ما يثبت ذلك التمييز الواضح هو وجود إثنين فقط من الجزائريين في كامل عمالة وهران داخل لجان مراقبة الانتخابات 1920، وهما : الحاج عبد القادر ولد بومدين و قويدر ولد إدريس¹⁸، ولا تذكر المحاضر التي اطلعنا عليها أسباب هذا الاختيار ولا مكان إقامة هذان المحظوظان !

هكذا يتضح أن هذا النوع من البلديات هو بعيد كل البعد عن النموذج الحقيقي للبلديات الفرنسية، و السبب واضح لأنهبني على مبادئ التمييز العرقي والديني. كانت تضم أيضًا الدوائر المجاورة لتضمن أكبر ربح ممكن من خلال فرض الضرائب العربية وهذا ما بفتر شساعة مساحتها: منها بلدية معسكر 9.213 هكتارا، وهران 5.415 هكتارا، تيارت 4.142 هكتارا، سيدي بلعباس 8.284 هكتارا ،مستغانم 4.079 هكتارا¹⁹. غير أن الذي نؤكد عليه فإن البلدية كما عرفها جان جاك روسو، وأكدها طونك فيل، هي أسرة

موسعة : «غير أن هذا التصور الرائع لم يتعدى أبداً السواحل الشمالية للبحر الأبيض المتوسط لينير على الجزائر، لأن (الجزائري) لم يكن ينتمي إلى هذه العائلة الموسعة أبداً»²⁰.

هناك أمر يلفت الانتباه فعلاً ما شاهدناه في الأرشيف البلدي، وأرشيف ما وراء البحار، كل قوائم الناخبين يغلب عليها الأسماء الفرنسية قد يكون هذا أمر منطقى ،لكن كيف نفس نقص عدد أسماء الجزائريين في بعض البلديات كبلدية سان دوني (سيف) التابعة لدائرة وهران الانتخابية، بل اختفائها تماماً مثل ما هو الحال في بلدية بوخانيفيس (بوشبكة /سيدي بلعباس) رغم وجود عدد معتبر من الجزائريين حسب الإحصائيات الرسمية. فهل هذا يعني أنه لا يوجد أي جزائري متوفّر فيه شروط الترشح أو على الأقل الانتخاب في هتان البلديات على سبيل الذكر لا الحصر! حتى في انتخابات سنة 1919، فلا شيء قد تغيّر فعلاً بالنسبة الجزائريين ،بعدما كانوا يمثلون ربع المجلس البلدي، أصبحوا يمثلون خمسين! ماعدا ربما ذلك الحدث الجديد، المتمثل في مساهمة الجزائريين في انتخاب شيخ البلدية فقط.

نفذ الاستعمار الفرنسي في الجزائر، سياسة التمييز العرقي والسياسي على أساس إدارية في حق السكان الجزائريين، و ظل معيار "العدد" يقود سياساته التعسفية التي منحت السلطة لشيوخ البلديات الفرنسيين داخل البلديات الصالحيات الكاملة. يتضح مما سبق أن السلطة الاستعمارية لم تمنح حق الانتخاب و الترشح له، إلاّ لمن توفرت فيه شروط دقيقة، غير أن المترشّحين الذين توفر فيهم الشروط ،لم يكن كلهم يملكون حق الانتخاب، حيث كان عليهم أن يطلبوا ذلك كتابياً مع ذكر المكان و تاريخ الميلاد ،و كان هذا مستحيلاً على البعض، نظراً للتحركات المستمرة المفروضة على السكان و طبيعة الاستعمار الاستيطاني ،وفي غياب نظام الحالة المدنية الذي شرع في تطبيقه منذ عام 1882. والحقيقة أن المجتمع الجزائري التقليدي داخل البلدية المختلطة خاصة، كان يجهل تنظيم الحالة المدنية بل كان يجهل حتى الإجراءات القانونية المفروضة عليه²¹. هذا النوع من البلديات هو بعيد كل البعد عن النموذج الحقيقي للبلديات الفرنسية، و السبب واضح لأنه بني على مبادئ التمييز العرقي والديني.

المراجع:

- 1- **COLLOT (claude);Les institutions de l'Algérie durant la période coloniale (1830-1962)**,Ed, CNRS-PARIS, OPU-ALGER.1987., p 84 .
- 2- **AGERON**,Les Algériens Musulmans ,Op-Cit ,p 138.
- 3- **Ibid**, p 23.
- 4- A.W.O/Arch.Aff.Musul,N°4473 15-c.p.e MASCARA,n° 1960, Liste 05/10/1911
- 5 - **Note Historique et Statistique de la ville de SBA 1887**,p 02 .
- 6- وصل عدد السكان في المنطقة 249 أوروباً مقابل 3864 من الجزائريين عام 1948
- 7- **A.W.O /Rapport /État du nombre d'exploitations européennes et surfaces exploitées 1894-1931**.
- 8- Archives Aix en Provence/C.A.O.M,/ **Sidi-Bel-Abbes ,P.V-1260 élections politiques** /musulmans 05-05-1912
- 9- **Ibid ,Procès verbal 2303 /Archive coloniale/ commune de Sidi-Bel-Abbes/19/05/1919**.
- 10 -**Ibid**.
- 11- **J.O.R.F,1919**.
- 12- **Ibid**.
- 13- **Le Bulletin Municipale de Sidi-Bel-Abbes**.
- 14- **Les P.V des délibérations du conseil général d'Oran.**

Conseil générale du départ d'Oran,rapports du préfet et procès verbaux des

délibérations,session ordinaire de nov. **1939**,imprimerie v/Heinz,Oran, p 552. -ç-«

- 15- Modification des **circonscriptions de vote**,2309,**Oran**, Année 1920-1922,N° 1821-1903.
- 16- Ibid., **PV**,n° 1852.
- 17- Modification 1307,Op-cit,N° du dossier 1879.
- 18- **Bulletin Municipal**, 1920, N° 115 et N° 173 Op., Cit.
- 19- **A.W.O** - Affaire Musulmanes – **Dossier 4473**,série I 5
Politique indigène 1918-1942. **P.V**- Liste des **C.P.E** N° 3196 – 17.03.1919
- 20- **NACER** (Ilias messaoud) : « **la vie municipale et l'indigène**», In **Le Quotidien d'Oran**,dim 26 mars 2006,pp07-08.
- 21- **OLDENNEBIA (K)** : « **Lois Foncières et état civil en Algérie Coloniale** », In **revue Maghrébine des études Historiques** / Édité par le Fondation TEMIMI en Tunisie, n°137, Mars 2010 ,Tunis ,pp 115 – 126.